

Court <input type="checkbox"/> District <input type="checkbox"/> Juvenile Tribunal Distrito De menores Colorado County: _____ Condado de: _____ Colorado Court Address: _____ Dirección del tribunal: _____	Court Use Only ↑ Uso exclusivo del tribunal ↑
Parties: Partes: Petitioner: _____ Demandante: _____ &/y Respondent: _____ Demandado: _____ (or Co-petitioner/o codemandado)	Case Number: _____ Número de causa: _____ Division: _____ División: _____ Courtroom: _____ Sala: _____
Order for Allocation of Parental Responsibilities Orden para la asignación de obligaciones de los padres	

1. Hearing
Audiencia

This matter was heard on (date) _____.
 La audiencia sobre este asunto se llevó a cabo el (fecha) _____.

Petitioner Demandante	Respondent / Co-Petitioner Demandado/Codemandante
<input type="checkbox"/> Attended <input type="checkbox"/> Did not attend <input type="checkbox"/> Asistió <input type="checkbox"/> No asistió	<input type="checkbox"/> Attended <input type="checkbox"/> Did not attend <input type="checkbox"/> Asistió <input type="checkbox"/> No asistió
<input type="checkbox"/> Participated by absentee testimony <input type="checkbox"/> Participó mediante testimonio de ausente	<input type="checkbox"/> Participated by absentee testimony <input type="checkbox"/> Participó mediante testimonio de ausente
<input type="checkbox"/> Was represented by an attorney Attorney Name: _____ <input type="checkbox"/> Fue representado por un abogado Nombre del abogado: _____	<input type="checkbox"/> Was represented by an attorney Attorney Name: _____ <input type="checkbox"/> Fue representado por un abogado Nombre del abogado: _____

2. Fact Findings
Hallazgos

The Court has examined the records and evidence presented and has heard the testimony and statements of the parties and makes the following Findings:
 El juez verificó los registros y las pruebas presentadas, y escuchó el testimonio y las declaraciones de las partes por lo que presenta los siguientes hallazgos:

- 1) The Court has jurisdiction over the Petitioner and the minor children.
 El juez tiene jurisdicción respecto al demandante y los menores.
- 2) The Court does does not have jurisdiction over the Respondent / Co-Petitioner.
 El juez tiene no tiene jurisdicción sobre el demandado/codemandante.
 - The Respondent was served in (state) _____ on (date) _____.
 Al demandado se le hizo la notificación de la documentación en (estado) _____ el día (fecha) _____.
 - The Respondent signed a Waiver of Service on (date) _____.
 El demandado firmó una Renuncia de notificación el día (fecha) _____.
 - The children were conceived in Colorado.
 Los hijos fueron concebidos en el estado de Colorado.
 - The Respondent was served by publication on (date) _____ pursuant to C.R.S. § 14-10-107(4)(a), and/or C.R.S. § 14-13-108, if the Respondent does not reside in Colorado.

Al demandado se le hizo la notificación mediante publicación el día (fecha) _____ de acuerdo con el artículo 14-10-107(4)(a) y 14-13-108, en caso de que el demandado no resida en el estado de Colorado.

Other jurisdiction: _____
Otra jurisdicción: _____

3) The Petitioner is the children's:

El demandante es:

Mother Father Grandparent Other: _____
 La madre El padre El abuelo Otro: _____ de los hijos.

4) The Respondent / Co-Petitioner is the children's:

El demandado/codemandante es:

Mother Father Grandparent Other: _____
 La madre El padre El abuelo Otro: _____ de los hijos.

5) The children are:

Los hijos son:

Full Name <i>Nombre completo</i>	Present Address <i>Domicilio actual</i>	Sex <i>Sexo</i>	Date of Birth <i>Fecha de nacimiento</i>
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____

3. Permanent Orders

Órdenes permanentes

The Court, based on these findings, Orders as follows:

El juez, con base en estos hallazgos, ordena lo siguiente:

1) Parenting Plan

Plan de crianza

a) The following is found to be in the best interest of the children and is incorporated into and made a part of this Order:

Se determina que lo siguiente es para beneficio de los hijos y se incorpora y forma parte de esta orden:

Parenting Plan (JDF 1113).

Plan de crianza (JDF 1113).

Signed Stipulation (date) _____.

Estipulación Firmada (fecha) _____.

Mediation Agreement (date) _____.

Acuerdo de mediación (fecha) _____.

or
o

b) The Court finds that it is in the best interest of the children to allocate decision-making responsibilities as follows:

El juez determina que es para beneficio de los menores asignar las responsabilidades de toma de decisiones de la siguiente forma:

(Name of party) _____ will have sole decision-making responsibilities.

(Nombre de la parte) _____ será el único que tendrá las responsabilidades de toma de decisiones.

The parties shall jointly share decision-making responsibilities.

Las partes compartirán las responsabilidades de toma de decisiones.

- Other as set forth in "Additional Court Orders" - Section 12 below.
- Otra, según lo señalado en la Sección 12 de "Órdenes Judiciales Adicionales" siguiente.

- c) Parenting time as set forth below is found to be in the best interest of the children and is ordered as follows:
Se determina que el tiempo de los padres, según se señala a continuación, es para el beneficio de los hijos y se ordena de la siguiente forma:

2) Child Support
Manutención infantil

- a) Child Support shall be per the Support Order (JDF 1117), Parenting Plan, or the Order issued on (date) _____ and is incorporated into and made part of this Order.
La manutención infantil será de acuerdo con la Orden de manutención (JDF 1117), el Plan de crianza, o la Orden emitida el (fecha) _____ y se incorpora a esta Orden y forma parte de esta.

or
o

- b) Child Support shall be as follows:
La manutención infantil será de la siguiente forma:

The child support payment will be \$ _____ per month.
El pago de la manutención infantil ascenderá a \$ _____ al mes.

The Petitioner Respondent / Co-Petitioner will pay the Petitioner Respondent/Co-Petitioner Other Party: _____.
El demandante demandado/codemandante pagará al demandante demandado/codemandante Otra parte: _____.

Payments will continue until the children reach the age of 19 or are emancipated at an earlier age, or the Court modifies child support.
Los pagos continuarán hasta que los hijos lleguen a la edad de 19 años, se emancipen más jóvenes o el juez modifique la manutención infantil.

Payments are to be made:
Los pagos deberán realizarse:
 weekly bi-weekly twice a month monthly other: _____.
de forma semanal quincenal dos veces al mes de forma mensual otro: _____.

The first payment is due on (date) _____.
El primer pago vence el (fecha) _____.

Payments will be mailed:
Los pagos se enviarán por correo:
 To the Family Support Registry P.O. Box 2171, Denver, CO 80201.
 A Family Support Registry (Registro de pago de manutención infantil) P.O. Box 2171, Denver, CO 80201.

or
o

- Directly to Petitioner Respondent / Co-Petitioner Other Party.
Directamente al demandante demandado/codemandante Otra parte.

3) **Income Assignment**
Retención de ingresos

- a) The Court Orders the immediate activation of an Income Assignment against the Obligor pursuant to C.R.S. § 14-14-111.5. The Income Assignment shall be paid as outlined in sub-section 2 above.

El juez ordena la activación inmediata de la retención de ingresos contra el obligado de acuerdo con el artículo 14-14-111.5 de las C.R.S. La retención de ingresos se pagará como se señala en la subsección 2 anterior.

or
o

- b) This Order is not subject to the immediate activation of an Income Assignment because either:

Esta orden no está sujeta a la activación inmediata de una retención de ingresos ya sea porque:

- Both parties have entered into a written agreement, however if a payment is missed, a wage assignment will be established.

Ambas partes celebraron un acuerdo escrito, sin embargo, si no se realiza algún pago, se establecerá una retención de salario.

- The Court finds there is good cause not to require the immediate activation of an Income Assignment because: _____.

El juez determina que hay una buena causa para no requerir la activación inmediata de una retención de ingresos debido a que: _____.

4) **Health Care**

Atención médica

- a) Medical, Dental, Vision, and Mental Health Insurance and Extraordinary/Out-of-Pocket Medical Expenses shall be paid per the Parenting Plan or another Order issued on (date) _____ and is incorporated into and made a part of this Order.

Seguro de gastos médicos, dentales, de visión y mentales, así como los gastos médicos extraordinarios/secundarios serán cubiertos de acuerdo con el plan de crianza o cualquier otra orden emitida el (fecha) _____ y se incorpora y forma parte de esta orden.

or
o

- b) The Court orders the Petitioner or Respondent / Co-Petitioner to provide medical dental vision mental health insurance for the children. If not all children, please identify the names of the children that this party will be providing insurance for: _____.

El juez ordena al demandante o demandado/codemandante que proporcione un seguro de gastos médicos dentales de visión mentales para los hijos. Si no es para todos los hijos, sírvase identificar los nombres de los hijos a los que esta parte les brindará el seguro: _____.

Coverage shall be provided pursuant to Policy Number: _____.
La cobertura se proporcionará según el número de póliza: _____.

Name of Insurer: _____.

Nombre de la aseguradora: _____.

Address of Insurer: _____.

Dirección de la aseguradora: _____.

- c) The Court finds _____ insurance is currently not available to either party at a reasonable cost and does not order either party to provide coverage for the children at this time, but does order the parties to provide coverage when it becomes available at a reasonable cost.

El juez determina que el seguro _____ actualmente no está disponible a un costo razonable para ninguna de las partes y no ordena que ninguna de ellas proporcione la cobertura a los hijos en este momento, pero les ordena brindar la cobertura cuando esté disponible a un costo razonable.

5) **Tax Exemption**
Exención fiscal

a) The Dependency Exemption shall be per the Parenting Plan and is incorporated into and made a part of this Order.
La exención de la dependencia será de acuerdo con el plan de crianza y se incorpora y forma parte de esta orden.

or
o

b) The Dependency Exemption shall be as follows:
b) *La Exención de la dependencia será como sigue:*

6) **Restraining Orders**
Órdenes de restricción

A Protection/Restraining Order was issued on (date) _____.
The Protection/Restraining Order is:
Se emitió una orden de protección o restricción el día (fecha) _____. la orden de protección o restricción se:

- Vacated.
Desestimó.
- Continued to (date) _____ pursuant to C.R.S. §13-14-106(1)(c).
Aplazó hasta el día (fecha) _____ según el artículo 13-14-106(1)(c) de las C.R.S.
- No changes have been made to the existing Protection/Restraining Order.
No se han realizado modificaciones a la orden de protección/restricción existente.
- Changes have been made to the existing Protection/Restraining Order, as follows:
Se han realizado cambios a la orden de protección/restricción existente, de la siguiente forma:

Note: If the Protection Order has been modified, the requesting party must serve a copy of the modified Order on the other party.
Nota: *Si la orden de protección fue modificada, la parte solicitante deberá enviar copia de la orden modificada a la contraparte.*

7) **Other Orders**
Otras órdenes

Additional Court Orders are as follows:
Las órdenes judiciales adicionales son las siguientes:

So Ordered
Se ordenó según los términos mencionados

Judge Magistrate
 Juez Juez de instrucción

Dated
Fecha